

ОТЧЕТ О КОМАНДИРОВКЕ*

в Петрозаводск 18 ноября — 23 ноября 2017 г.

Целью командировки было выявление и описание рукописей научных трудов Д. В. Бубриха в архивах Петрозаводска. Планировалась работа в трёх архивах: в Научном архиве Карельского научного центра РАН (НА КарНЦ РАН), в Национальном архиве Республики Карелия (НАРК) и в архиве Петрозаводского государственного университета (ПетрГУ), а также в Национальной библиотеке Республики Карелия (НБРК).

В архиве КарНЦ РАН находится большое количество материалов Д. В. Бубриха, в том числе научных работ. В фонде №11, оп. 1 «Документы о деятельности и научные труды Д. В. Бубриха» содержится 62 дела, датируемых с 1927 по 1971 гг. (оцифрованная опись и перечень дел доступны на сайте ИСАРАН). В перечне дел на сайте ИСАРАН есть опечатки и неточности в описаниях дел, например, дело №5 «М. Н. Калядин» вместо М. Н. Коляденков, дело №10 «"Свистящие "с", "з" и шипящие "ш" и "х" в карельском языке" вместо «... и шипящие "ш" и "ж" в карельском языке» и т. д.). Материалы Д. В. Бубриха в НА КарНЦ также содержатся в фонде 1 «Института истории, языка и литературы» (описи 4, 26, 32, 38, 43, 45). Дела для просмотра были отобраны по электронному указателю и по бумажной картотеке: раздел «Языкознание» (ящики 17, 18, 19). Для большинства просмотренных дел были составлены оглавления дел, существующие описи дополнены, отмечены неточности в них. Всего просмотрено 109 дел — весь фонд 11 и 47 дел фонда 1, удалось обнаружить около 70 неопубликованных текстов учёного, в основном это тезисы докладов и конспекты курсов лекций в Карело-Финском государственном университете, но также статьи (по карельскому языку, финно-угорскому языкознанию и т. д.). В архиве хранятся также рукописи (машинописи) опубликованных работ (около 30), например: «Историческая морфология финского-суоми языка» — авторский экземпляр, т. е. первоначальный вариант (фонд 1, оп. 43, д. 211) и окончательный вариант с редакторской правкой (фонд 1, оп. 43, д. 212), множество дел с картами и материалами для подготовки диалектологического атласа карельского языка (фонд 1, оп. 43, д. 38, д. 77, д. 308 и т. д.; издан в Хельсинки в 1997 году) и многое другое. Важные документы, касающиеся критических выступлений против Д. В. Бубриха в конце 40-х годов — докладные записки В. И. Алатырева и Д. В. Бубриха, решения заседания ИЯМ по докладу Алатырева и т. д., содержатся в фонде 1, оп. 4, дела 127 и 133.

В Национальном архиве Республики Карелия фонд Р-3328 «Бубрих Дмитрий Владимирович», оп. 1. включает 20 дел, в том числе 12 научных работ (все опубликованные), а также фотографии Д. В. Бубриха (10 шт.), фото его рукописной библиографии, отредактированные им труды В. Я. Евсеева и В. И. Алатырева и короткую записку А. М. Линевскому. О начале формирования этого фонда писал Валентин Андреевич Рунов, тогдашний начальник отдела Центрального государственного архива

* Финансирование командировки осуществлялось в рамках проекта «Лингвистика утраченная и обретенная (уроки языкового строительства в СССР)», поддержанного грантом Российского научного фонда 16-18-02042 (шифр проекта в ИАС НИД 31.53.901.2016).

Карельской АССР («Фонд Д. В. Бубриха» // Ленинская правда, 1974, 10 марта. №58. С. 3). Какие-то материалы Д. В. Бубриха, предположительно касающиеся составления диалектологического атласа карельского языка, могут находиться и в других фондах НАРК. Например, см. ссылки на этот архив в книге Г. М. Керта «Дмитрий Владимирович Бубрих (1890–1949). Очерк жизни и деятельности» (Л., 1975): ф. 689, оп. 1, ед. хр. 46/495 (с. 22). ф. 689, оп. 5, ед. хр. 14/81(с. 36).

С материалами Д. В. Бубриха в архиве ПетрГУ не удалось ознакомиться в эту поездку, поскольку не удалось вовремя получить разрешение проректора на работу в архиве.

В краеведческом отделе Национальной библиотеки Республики Карелия были найдены и сфотографированы газетные статьи разных лет о Бубрихе — Г. М. Керта и других.

В НА КарНЦ большое содействие работе оказали главный хранитель фондов Г. А. Фофанова, а также Л. Б. Галанина, занимающаяся, в частности, исследованием архивных материалов Д. В. Бубриха.